Nr z rejestru *RM.0006.211.2026*
Data przyjęcia i podpis osoby przyjmującej *9.11.2026 Magdalena Nieć*

(projekt uchwały)

UCHWAŁA NR …./…/2026
RADY MIEJSKIEJ W PIWNICZNEJ-ZDROJU
z dnia ……2026 r.

w sprawie wystąpienia do Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji za pośrednictwem Wojewody Małopolskiego z wnioskiem o zmianę urzędowej nazwy części miejscowości Piwniczna-Zdrój.

Na podstawie art. 8 ust. 1 i ust. 2 ustawy z dnia 29 sierpnia 2003 r. o urzędowych nazwach miejscowości i obiektów fizjograficznych (t.j. Dz. U. z 2019 r. poz. 1443) Rada Miejska w Piwnicznej-Zdroju uchwala, co następuje:

§ 1.
Postanawia się wystąpić do Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji, za pośrednictwem Wojewody Małopolskiego, z wnioskiem o zmianę urzędowej nazwy „Koszarzyska", stanowiącej nazwę części miasta Piwniczna-Zdrój, na nazwę „Kosarzyska", z dniem 1 stycznia 2028 r.

§ 2.
Treść wniosku stanowi załącznik do niniejszej uchwały.

§ 3.
Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Piwnicznej-Zdroju.

§ 4.
Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodnicząca Rady Miejskiej
Monika Dorota DOMINIK

Sporządził:	Akceptacja:	Zgodność prawna:
Janusz Blachura	*Janusz Blachura*	*Akceptacja elektroniczna*

Pieczęć i podpis wnioskodawcy:
Burmistrz Piwnicznej-Zdroju
Tomasz Michałowski

Podpisy znajdują się na oryginale dokumentu.

Załącznik do uchwały Nr …./…/2026
Rady Miejskiej w Piwnicznej-Zdroju
z dnia ……2026 r.

Wniosek do Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji
za pośrednictwem Wojewody Małopolskiego
o zmianę urzędowej nazwy części miejscowości Piwniczna-Zdrój.

I. Treść proponowanej zmiany wraz z uzasadnieniem.

Rada Miejska w Piwnicznej-Zdroju, działając na podstawie art. 8 ust. 1 i ust. 2 oraz ust. 4 ustawy z dnia 29 sierpnia 2003 r. o urzędowych nazwach miejscowości i obiektów fizjograficznych (t.j. Dz. U. z 2019 r. poz. 1443), wnosi o zmianę urzędowej nazwy „Koszarzyska", stanowiącej nazwę części miasta Piwniczna-Zdrój, na nazwę „Kosarzyska", z dniem 1 stycznia 2028 r.

W obowiązującym wykazie urzędowych nazw miejscowości i ich części ogłoszonym w rozporządzeniu Ministra Administracji i Cyfryzacji z dnia 13 grudnia 2012 r. w sprawie wykazu urzędowych nazw miejscowości i ich części (Dz. U. z 2013 r. poz. 200) – strona 959 – oraz w aktualnym obwieszczeniu Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 17 października 2019 r. w sprawie wykazu urzędowych nazw miejscowości i ich części (Dz. U. z 2019 r. poz. 2360) – strona 914 – w zakresie odnoszącym się do części miasta Piwniczna-Zdrój, figuruje nazwa: „KOSZARZYSKA".

W dokumentach gminnych, w mapach geodezyjnych, w ewidencji adresów, w bazach państwowych i komercyjnych, w przewodnikach, na tablicach drogowych, mapach i planach, materiałach turystycznych i publikacjach lokalnych, a przede wszystkim w faktycznym użyciu mieszkańców, funkcjonuje wyłącznie forma: „KOSARZYSKA". Co najmniej od końca XIX wieku wszystkie dostępne źródła odnoszące się do tej części miasta posługują się wyłącznie nazwą "Kosarzyska". Nie odnaleziono natomiast żadnego źródła lokalnego potwierdzającego funkcjonowanie nazwy "Koszarzyska".

Dowody świadczące o utrwalonym, historycznym i powszechnym użyciu nazwy „KOSARZYSKA", stanowiące uzasadnienie powyższego wniosku, obejmują w szczególności:

1. Mapa Operacyjna Polski (1920-1939), rok wydania 1929, wydawca: Wojskowy Instytut Geograficzny; odnośnik do strony internetowej: http://maps.mapywig.org/m/WIG_maps/series/300K/85_NOWY_SACZ_1929.jpg
2. Mapa Szczegółowa Polski (1929-1939) Wojskowego Instytutu Geograficznego, rok wydania 1936, znajdująca się m.in. w zbiorach Wydziału Nauk Geograficznych Uniwersytetu Łódzkiego (Biblioteka WNG); odnośnik do strony internetowej: http://igrek.amzp.pl/details.php?id=11794495
3. Mapa Szczegółowa Polski, rok wydania 1950, znajdująca się w zbiorach Instytutu Geografii Uniwersytetu Pedagogicznego w Krakowie; odnośnik do strony internetowej: http://maps.mapywig.org/m/WIG_maps/series/025K/P51-S31-C_PIWNICZNA.jpg
4. Mapy fizyczne:

   1) Mapa Google: https://www.google.com/maps/place/Kosarzyska,+33-350+Piwniczna-Zdr%C3%B3j/@49.4301048,20.6456417,14.65z/data=!4m15!1m8!3m7!1s0x473e097e255a

1fcb:0x93faa5707620b2be!2sKosarzyska,+33-350+Piwniczna-Zdr%C3%B3j!3b1!8m2!3d49.4305655!4d20.6725727!16s%2Fg%2F1tftvr2q!3m5!1s0x473e097e255a1fcb:0x93faa5707620b2be!8m2!3d49.4305655!4d20.6725727!16s%2Fg%2F1tftvr2q?hl=pl&entry=ttu&g_ep=EgoyMDI1MTEyMy4xIKXMDSoASAFQAw%3D%3D

2) Mapa Bing:
https://www.bing.com/maps/?v=2&cp=49.427705%7E20.667408&style=r&lvl=16&sp=Point.49.428333_20.666944_Kosarzyska+%28Piwniczna-Zdr%C3%B3j%29___

3) OpenStreetMap:
https://www.openstreetmap.org/search?query=kosarzyska&zoom=14&minlon=20.602540969848633&minlat=49.40762245032135&maxlon=20.734376907348636&maxlat=49.442849720595014#map=18/49.427624/20.666072

5. Wikipedia:
https://pl.wikipedia.org/wiki/Kosarzyska_(Piwniczna-Zdr%C3%B3j)

6. Publikacja pt. „Nad Popradem. Historyczna wędrówka przez popradzki Park Krajobrazowy"; autorstwa Marii Czub-Wypych; str. 137;
https://sp-kosarzyska.piwniczna.pl/pl/926/0/nazwa-kosarzyska.html

7. Akty prawa miejscowego (wybrane):
   1) uchwała Rady Miejskiej w Piwnicznej-Zdroju z dnia 24 maja 2022 r. w sprawie uchwalenia statutu Osiedla Kosarzyska (Dz. Urz. Woj. Małop. z 2022 r. poz. 4201); uchwała uchylona;
   2) uchwała Rady Miejskiej w Piwnicznej-Zdroju z dnia 8 lipca 2026 r. w sprawie uchwalenia statutu Osiedla Kosarzyska (Dz. Urz. Woj. Małop. z 2026 r. poz. 4223); uchwała obecnie obowiązująca;
   3) uchwała Rady Miejskiej w Piwnicznej-Zdroju z dnia 29 stycznia 2021 r. w sprawie uchwalenia zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Miasta i Gminy Piwniczna-Zdrój, Jednostka strukturalna "A.IV" – KOSARZYSKA (Dz. Urz. Woj. Małop. z 2021 r. poz. 793);
   4) uchwała Rady Miejskiej w Piwnicznej-Zdroju z dnia 20 marca 2018 r. w sprawie utworzenia stałych obwodów głosowania, ustalenia ich granic i numerów oraz siedzib obwodowych komisji wyborczych w Mieście i Gminie Piwniczna-Zdrój (Dz. Urz. Woj. Małop. z 2018 r. poz. 2390).
7. Instytucje i organizacje znajdujące się w Kosarzyskach:
   1) Parafia Rzymsko-Katolicka Matki Bożej Nieustającej Pomocy, Piwniczna – Kosarzyska;
   http://www.parafia-kosarzyska.piwniczna.com/
   2) Szkoła Podstawowa w Kosarzyskach oraz kopie świadectw historycznych (tzw. zawiadomień szkolnych) z 1922 roku wystawionych przez Szkołę Powszechną w Piwnicznej – Kosarzyskach:

   https://sp-kosarzyska.piwniczna.pl/mfiles/985/28/0/z/str-1.pdf
   https://sp-kosarzyska.piwniczna.pl/mfiles/985/28/0/z/str-2.pdf
   3) Ochotnicza Straż Pożarna w Kosarzyskach;
   https://www.facebook.com/p/OSP-Kosarzyska-100064478031669/?locale=pl_PL

8. Dodatkowym, szczególnie istotnym dowodem potwierdzającym wyłączne użycie formy „Kosarzyska" na przestrzeni trzech stuleci: XIX, XX i XXI wieku, są zachowane księgi stanu cywilnego, w tym księgi wyznaniowe prowadzone dla terenu Piwnicznej-Zdroju i okolic. W pokaźnych zbiorach tych archiwaliów – obejmujących m.in. księgi z lat 1890-1945 oraz późniejsze – konsekwentnie występuje wyłącznie forma „Kosarzyska", nigdy

natomiast forma „Koszarzyska”. Materiały te, jako wiarygodne źródło historyczne i administracyjne, jednoznacznie potwierdzają, że prawidłowa nazwa była niezmiennie stosowana od blisko 140 lat i nigdy nie funkcjonowała w lokalnym obiegu w wersji odnotowanej w rozporządzeniu i obwieszczeniu.

Należy jednak podkreślić, że w realiach niniejszej sprawy wniosek Rady Miejskiej ma na celu wyłącznie doprowadzenie do zgodności urzędowego wykazu nazw z nazwą faktycznie, historycznie i nieprzerwanie używaną przez mieszkańców, organy gminy oraz inne instytucje. Proponowana zmiana ma zatem charakter wyłącznie porządkujący i nie spowoduje zmiany sposobu identyfikowania tej części miasta przez mieszkańców, instytucje ani organy administracji publicznej lecz doprowadzi do zgodności urzędowego wykazu nazw z utrwalonym stanem faktycznym i historycznym.

Rada Miejska wnioskuje o dokonanie przedstawionej zmiany z dniem 1 stycznia 2028 r. Proponowany termin uwzględnia art. 8 ust. 7 i 8 ustawy o urzędowych nazwach miejscowości i obiektów fizjograficznych, zgodnie z którymi wniosek składa się ministrowi właściwemu do spraw administracji publicznej do dnia 31 marca roku poprzedzającego rok planowanej zmiany, a zmiana urzędowej nazwy następuje z dniem 1 stycznia.

II. Wyniki konsultacji z mieszkańcami w sprawie zmiany nazwy części miasta Piwniczna-Zdrój z Koszarzyska na Kosarzyska.

1. Przedmiot konsultacji i podstawa prawna.

Przedmiotem konsultacji była propozycja zmiany urzędowej nazwy części miasta Piwniczna-Zdrój, widniejącej w urzędowym wykazie nazw jako „Koszarzyska”, na utrwaloną i stosowaną powszechnie nazwę „Kosarzyska”. Celem konsultacji było zebranie opinii, uwag i wniosków mieszkańców miasta dotyczących proponowanej zmiany. Konsultacje przeprowadzono na podstawie uchwały nr XLIV/473/2026 Rady Miejskiej w Piwnicznej-Zdroju z dnia 23 września 2026 r. w sprawie zasad i trybu przeprowadzenia konsultacji społecznych z mieszkańcami w sprawie zmiany nazwy części miejscowości Koszarzyska w Piwnicznej-Zdroju (Dz. Urz. Woj. Małopolskiego z 2026 r. poz. 5428), podjętej na podstawie art. 5a ust. 1 i 2 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym oraz art. 8 ust. 1 i 2 ustawy z dnia 29 sierpnia 2003 r. o urzędowych nazwach miejscowości i obiektów fizjograficznych. Szczegółowe warunki konsultacji określono w zarządzeniu nr 64/IX/2026 Burmistrza Piwnicznej-Zdroju z dnia 15 października 2026 r.

2. Termin oraz forma i tryb przeprowadzenia konsultacji.

Konsultacje przeprowadzono w dniach od 16 do 30 października 2026 r. Uprawnionymi do udziału byli wszyscy mieszkańcy miasta Piwniczna-Zdrój. Konsultacje miały formę zbierania pisemnych lub elektronicznych opinii, uwag i wniosków. Mieszkańcom udostępniono formularz konsultacyjny umożliwiający swobodne przedstawienie stanowiska wraz z uzasadnieniem. Zgodnie z przywołanymi wyżej uchwałą i zarządzeniem informacja o konsultacjach podlegała rozpowszechnieniu w Biuletynie Informacji Publicznej, na stronie internetowej Miasta i Gminy Piwniczna-Zdrój oraz na tablicach ogłoszeniowych. Zarządzenie wraz z uzasadnieniem proponowanej zmiany wyłożono również do wglądu w Urzędzie Miejskim i za pośrednictwem przewodniczących zarządów osiedli. Opinie, uwagi lub wnioski można było składać na dzienniku podawczym Urzędu Miejskiego w Piwnicznej-Zdroju, przesyłać pocztą na adres Urzędu albo elektronicznie za pośrednictwem platformy ePUAP, skrzynki e-Doręczeń lub poczty elektronicznej na adres gmina@piwniczna.pl. Warunkiem udziału było przekazanie stanowiska w terminie konsultacji oraz podanie imienia, nazwiska i adresu zamieszkania.

3. Wyniki konsultacji.

W konsultacjach społecznych wzięło udział 26 osób. Złożono 26 formularzy konsultacyjnych. W opiniach zamieszczono wypowiedzi wskazujące nazwę „Kosarzyska" jako właściwą, utrwaloną historycznie i powszechnie stosowaną przez mieszkańców. Uczestnicy podkreślali, że od lat posługują się właśnie tą nazwą, a proponowana zmiana powinna doprowadzić do zgodności urzędowego zapisu z nazwą funkcjonującą w lokalnym użyciu. Część stanowisk ograniczała się do wskazania nazwy „Kosarzyska". Wśród uzasadnień poparcia dla proponowanej zmiany wskazywano w szczególności na problemy administracyjne wynikające z rozbieżności w nazwach, konieczność poprawienia błędnego — w ocenie uczestników — zapisu „Koszarzyska" oraz potrzebę zachowania nazwy znanej mieszkańcom od pokoleń. W wypowiedziach pojawiały się m.in. stwierdzenia: „zawsze używano nazwy Kosarzyska", „nazwa utrwalona historycznie i powszechnie" oraz „od zawsze posługiwano się nazwą Kosarzyska, a nie Koszarzyska". Odnotowano również trzy wypowiedzi, że „Zmiana może prowadzić do niepotrzebnego zamieszania", „Zmiana nazwy nie jest konieczna", a także stanowisko: „Od zawsze figurowała nazwa Kosarzyska. Uważam, że nie ma podstaw do jej zmiany". Z pełnej treści tych wypowiedzi jednoznacznie wynika, że ich autorzy opowiadają się za zachowaniem nazwy „Kosarzyska" i podkreślają jej historyczne utrwalenie i powszechne stosowanie przez mieszkańców. Sposób sformułowania uwag może wskazywać, że ich autorzy odczytali przedmiot konsultacji jako zamiar zastąpienia używanej nazwy „Kosarzyska" inną nazwą, podczas gdy celem proponowanej zmiany jest dostosowanie urzędowego zapisu „Koszarzyska" do utrwalonej nazwy „Kosarzyska". W związku z powyższym opinie te, oceniane na podstawie całej ich treści, należy uznać za zbieżne z pozostałymi stanowiskami mieszkańców wskazującymi nazwę „Kosarzyska" jako właściwą, a wyrażona w nich wola zachowania tej nazwy odpowiada celowi proponowanej zmiany urzędowego zapisu z „Koszarzyska" na „Kosarzyska".

Tym samym uznać należy, że wszystkie złożone opinie łączy poparcie dla nazwy „Kosarzyska" jako nazwy tej części miasta.

4. Podsumowanie.

Zebrane opinie jednoznacznie wskazują, że wśród uczestników konsultacji występuje przywiązanie do nazwy „Kosarzyska" oraz poparcie dla jej stosowania. Wprost wyrażone stanowiska popierające proponowaną zmianę uzasadniano przede wszystkim potrzebą uporządkowania urzędowego nazewnictwa i usunięcia rozbieżności między zapisem „Koszarzyska" a nazwą używaną przez mieszkańców.

III. Opinia Starosty Powiatu Nowosądeckiego.

Starostwo Powiatowe w Nowym Sączu pismem z dnia 11 września 2026 r. (Wydział Geodezji, znak: GEO.6621.6.86.2026) pozytywnie zaopiniowało proponowaną zmianę nazwy części miasta Piwniczna-Zdrój z „Koszarzyska" na „Kosarzyska". W opinii wskazano, że nazwa „Koszarzyska" nie figuruje i nigdy nie figurowała w zasobie Powiatowego Ośrodka Dokumentacji Geodezyjnej i Kartograficznej prowadzonym dla jednostki ewidencyjnej Piwniczna-Zdrój – miasto. Potwierdzono również, że proponowana zmiana nie spowoduje zmiany granic obrębów geodezyjnych ani nazwy jednostki ewidencyjnej w operacie ewidencji gruntów i budynków (opinia stanowi załącznik nr 1 do niniejszego wniosku).

IV. Mapa topograficzna z zaznaczonymi granicami części miejscowości, będącej przedmiotem wniosku (mapa stanowi załącznik nr 2 do niniejszego wniosku).

V. Informacja o kosztach finansowych proponowanej zmiany.

Nie przewiduje się, aby proponowana zmiana urzędowej nazwy części miasta Piwniczna-Zdrój z „Koszarzyska” na „Kosarzyska” powodowała dodatkowe obciążenia finansowe dla mieszkańców, przedsiębiorców ani budżetu gminy. Jej celem jest dostosowanie zapisu w urzędowym wykazie nazw do nazwy „Kosarzyska”, od dawna stosowanej w lokalnym obrocie administracyjnym i społecznym. Z uwagi na powszechne używanie nazwy „Kosarzyska” nie przewiduje się konieczności wymiany tablic, oznakowania ani materiałów informacyjnych posługujących się tą nazwą.

Sporządził:
Janusz Blachura

Pieczęć i podpis wnioskodawcy:
Burmistrz Piwnicznej-Zdroju
Tomasz Michałowski

ZAŁĄCZNIK NR 1 DO WNIOSKU
STANOWIĄCEGO ZAŁĄCZNIK
DO UCHWAŁY NR …./…/2026
RADY MIEJSKIEJ W PIWNICZNEJ-ZDROJU
z dnia ……2026 r.

STAROSTWO POWIATOWE
W NOWYM SĄCZU

POWIERZENIE SPRAWY
Pan(i) …Kosiewska / M. Wojtas
wskazania uzupełniające
……

Nasz znak: GEO.6621.6.86.2026 Nowy Sącz, dnia 11 września 2026 r.

Urząd Miejski
w Piwnicznej-Zdroju
Wpłynęło 2026 -09- 14 Wpłynęło
Lp. 4391 zał. ……

Urząd Miejski w Piwnicznej - Zdroju
ul. Rynek 20
33-350 Piwniczna

W związku z Waszym pismem znak PPN.7201.01.2026 z dnia 13 sierpnia 2026 r. (data wpływu do tut. Urzędu w dniu 21.08.2026 r.) w sprawie wyrażenia opinii w kwestii zmiany błędnej nazwy części miasta Piwniczna – Zdrój z Koszarzyska na Kosarzyska – **Starostwo Powiatowe w Nowym Sączu Wydział Geodezji** pozytywnie opiniuje proponowaną zmianę.

W zasobie Powiatowego Ośrodka Dokumentacji Geodezyjnej i Kartograficznej prowadzonym dla jednostki ewidencyjnej: Piwniczna-Zdrój-miasto nie figuruje i nigdy nie figurowała nazwa „Koszarzyska".

W związku z tym zniesienie nazwy „Koszarzyska" nie spowoduje jakiekolwiek zmiany granic obrębów geodezyjnych oraz nazw jednostek ewidencyjnych: Piwniczna – Zdrój -miasto w operacie ewidencji gruntów i budynków.

DYREKTOR
WYDZIAŁU GEODEZJI
mgr inż. Marek Kozera

Otrzymują:
1. Adresat,
2. a/a

Potwierdzam zgodność
kopii z oryginałem
10. LIS. 2026
data…… podpis ……
Kierownik Referatu Administracyjnego
i Spraw Obywatelskich
mgr Janusz Blachura

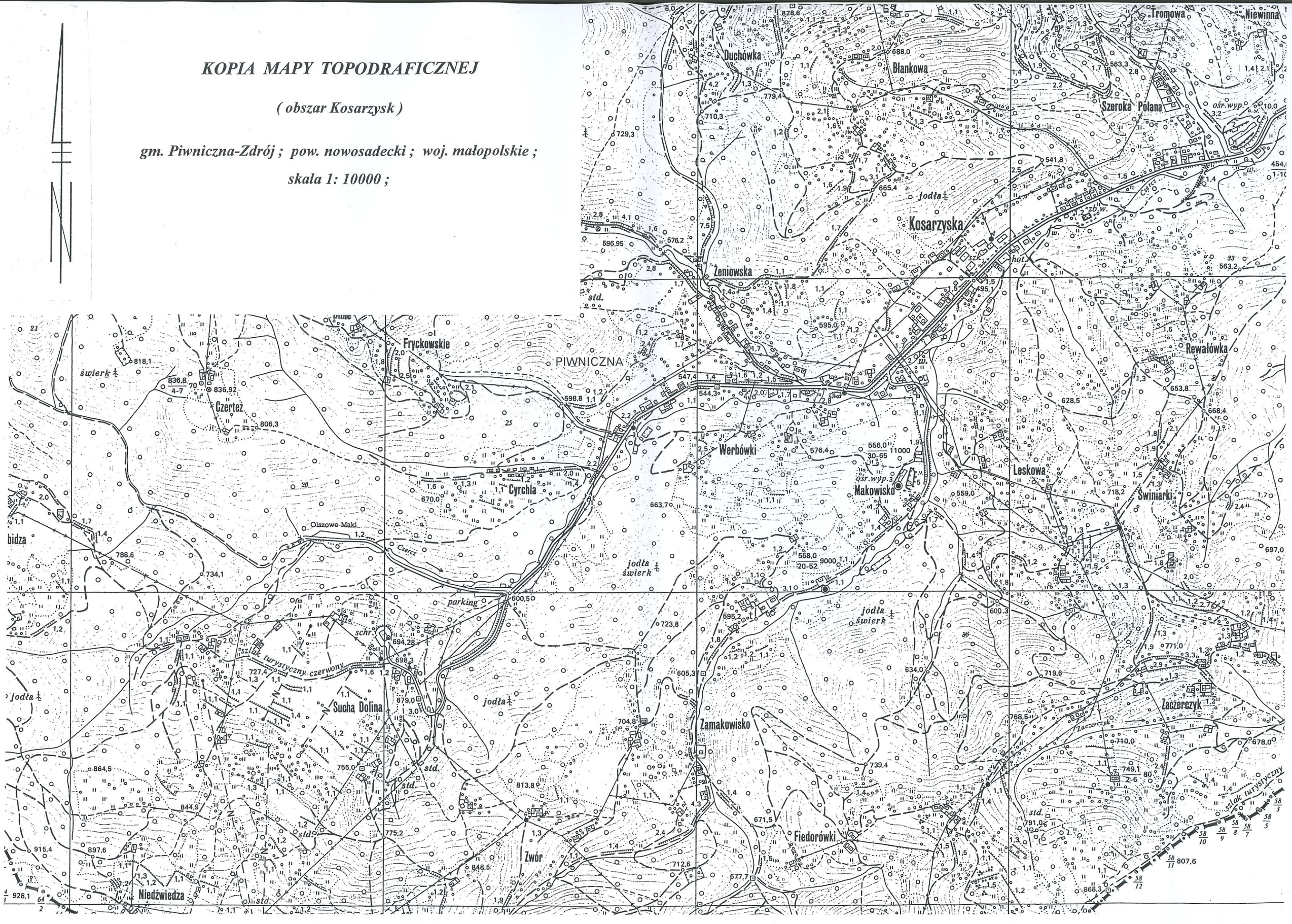
Realizując wymogi Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (RODO) prosimy o zapoznanie się informacją na temat przetwarzania danych osobowych przez Starostę Nowosądeckiego. Informację udostępniliśmy na naszej stronie internetowej: http://nowosadecki.pl/rodo

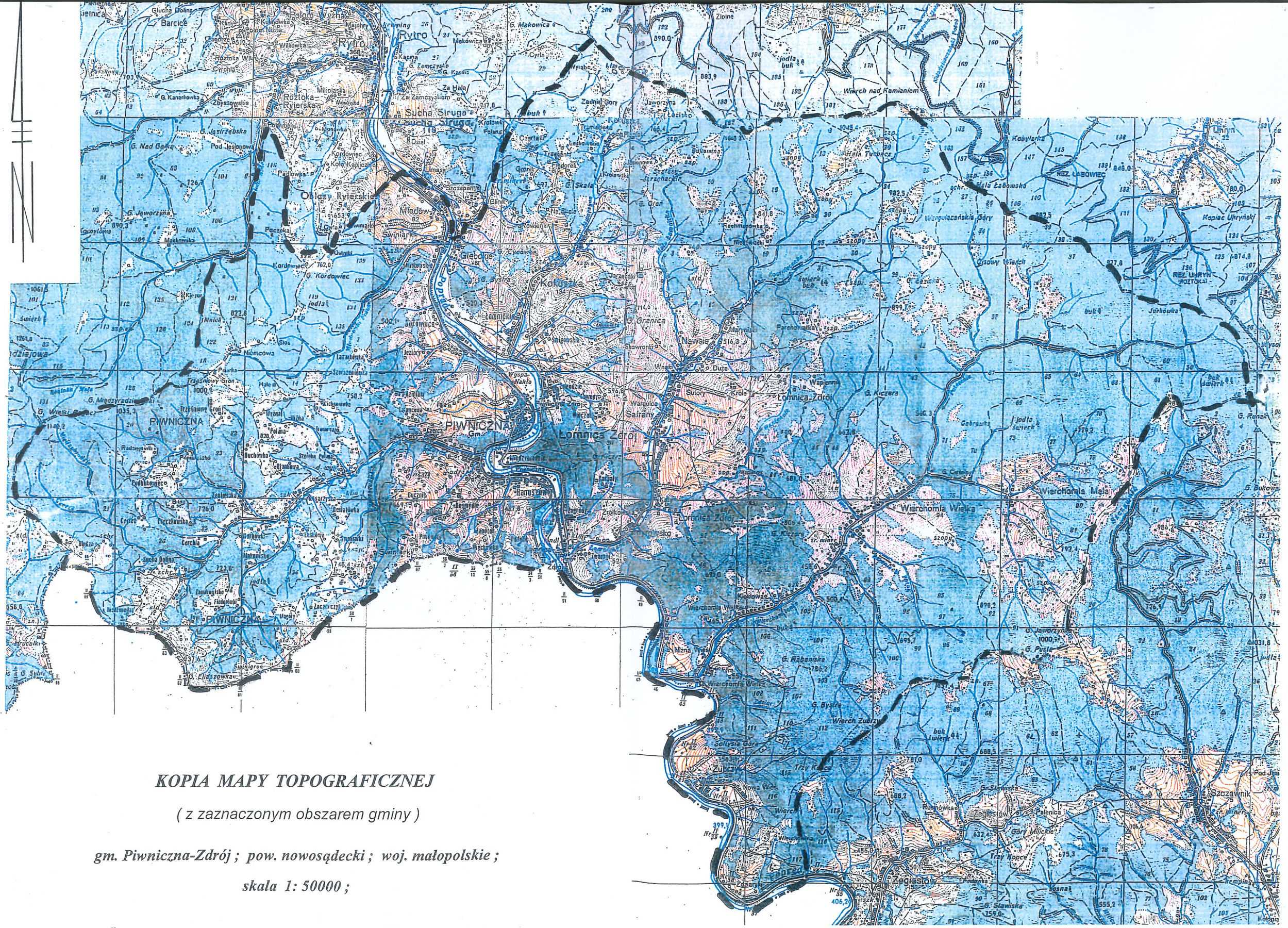
KOPIA MAPY TOPODRAFICZNEJ

(obszar Kosarzysk)

gm. Piwniczna-Zdrój ; pow. nowosadecki ; woj. małopolskie ;

skala 1: 10000 ;





KOPIA MAPY TOPOGRAFICZNEJ

(z zaznaczonym obszarem gminy)

gm. Piwniczna-Zdrój ; pow. nowosądecki ; woj. małopolskie ;

skala 1: 50000 ;